



75
आजादी का
अमृत महोत्सव

भारतीय विमानपत्तन प्राधिकरण
AIRPORTS AUTHORITY OF INDIA

ई-मेल/स्पीड पोस्ट द्वारा

संख्या: भाविप्रा/नि.मु./अभि. (उ.क्षे.)/गोरखपुर/ई.आई.ए./35

दिनांक: 30.08.2023

सेवा में,

मैसर्स ग्रीनसीइंडिया कंसल्टिंग प्राइवेट लिमिटेड

607-611, लेवल-5, शॉपप्रिक्स मॉल, वैशाली,

गाजियाबाद-201010

टेलीफोन: 0120-4111527, 4291470

ईमेल: information@greencindia.com

M/s Greencindia Consulting Private Ltd.

607-611, Level-5, Shopprix Mall, Vaishali,
Ghaziabad-201010

Telephone: 0120-4111527, 4291470

Email: information@greencindia.com

विषय: गोरखपुर हवाई अड्डे पर नये सिविल एन्क्लेव का विकास।

उपशीर्ष: पर्यावरणीय प्रभाव आकलन हेतु कंसल्टेंसी (ईआईए)।

Sub: Development of New Civil Enclave at Gorakhpur Airport.

SH: Consultancy for Environmental Impact Assessment (EIA)

संदर्भ: 1. ई - बिड आमंत्रण संख्या 2023_AAI_161558_1

2. आपकी वित्तीय ई-बोली (590864) CPP पोर्टल के माध्यम से 22.08.2023 को खोली गई।

Ref: 1. E-bid Invitation No. 2023_AAI_161558_1.

2. Your Financial e-Bid (590864) opened on 22.08.2023 through CPP Portal.

महोदय,

Dear Sir(s),

1. उपर्युक्त निर्दिष्ट कार्य हेतु आपकी ई-निविदा को, आपके द्वारा उद्धृत एकमुश्त राशि कुल रूपये 9,50,000/- (रुपये नौ लाख पचास हजार मात्र) जी.एस.टी. रहित पर अध्यक्ष, भारतीय विमानपत्तन प्राधिकरण की ओर से एतद्वारा स्वीकार किया जाता है / Your e-tender for the work mentioned above is hereby accepted on behalf of Chairman, Airports Authority of India at the lumpsum rate quoted by you totaling to Rs. 9,50,000/- (Rupees Nine Lakhs Fifty Thousand Only) excluding GST.

2. उप महाप्रबंधक (अभि. - सिविल), भाविप्रा, नि. मु. - उ. क्षे., राजीव गांधी भवन, सफदरजंग हवाई अड्डा, नई दिल्ली - 03 कार्य के प्रभारी अभियंता होंगे। आपसे दिनांक 13.09.2023 तक उप महाप्रबंधक (अभि. - सिविल), भाविप्रा, नि. मु. - उ. क्षे. के कार्यालय, तृतीय तल, बी-ब्लॉक, राजीव गांधी भवन, सफदरजंग हवाई अड्डा, नई दिल्ली में उपस्थित होकर अनुबंध समझौते पर हस्ताक्षर कर पूर्ण करने के लिए अनुरोध किया जाता है। अनुबंध समझौते को रुपये 100/- (रुपए एक सौ मात्र) मूल्य के गैर-न्यायिक स्टॉप पेपर पर निष्पादित किया जाएगा और स्टॉप पेपर की लागत आपके द्वारा वहन की जाएगी / Dy. General Manager (Engg-Civil), AAI, CHQ-NR, Rajiv Gandhi Bhawan, Safdarjung Airport, New Delhi - 03 shall be the Engineer-in-charge of the work. You are requested to attend the office of the Dy. General Manager (Engg -Civil), AAI, CHQ-NR, 3rd Floor, B-Block, Rajiv Gandhi Bhawan, Safdarjung Airport, New Delhi by 13.09.2023 to sign and complete the Contract Agreement.

राजीव गांधी भवन
Rajiv Gandhi Bhawan

सफदरजंग हवाई अड्डा नई दिल्ली- 110003
Safdarjung Airport, New Delhi-110003

दूरभाष: 011-24632950
Phone: 011-24632950

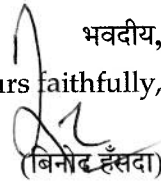
The contract agreement shall be executed on a non-judicial stamp paper of value of **Rs. 100/- (Rupees One Hundred Only)** and the cost of the stamp paper shall be borne by you.

3. कृपया इस पत्र के जारी होने की तारीख से 10 दिनों के भीतर सुरक्षा जमा के रूप में रुपये 95,000/- (पचास हजार रुपये) जमा करने में विफल रहने पर, अनुबंध दस्तावेज़ के पृष्ठ 12 पर खंड संख्या 4.7.1 की शर्त के अनुसार कटौती की जाएगी। / Please deposit Rs. 95,000/- (Rupees Ninety Five Thousand) towards security deposit within 10 days from the date of issue of this letter failing with, the same will be deducted as per condition of Clause No. 4.7.1 on Page 12 of Contract Document.
4. आपसे अनुरोध है कि अनुबंध श्रम (विनियमन और उन्मूलन) अधिनियम 1970 और अनुबंध श्रम (विनियमन और उन्मूलन) केंद्रीय नियम 1971, बाल श्रम (निषेध और विनियमन) अधिनियम 1986, निर्माण कार्य (रोजगार का विनियमन और सेवा की स्थिति) के प्रावधानों का अनुपालन करें।) अधिनियम 1996, केंद्र और राज्य सरकार के विनियमन के अनुसार भवन और अन्य निर्माण श्रमिक कल्याण उपकर अधिनियम 1996/ You are requested to comply with the provision of Contract Labour (Regulation & Abolition) Act 1970 and Contract Labour (Regulation & Abolition) Central Rules 1971, Child Labour (Prohibition and Regulation) Act 1986, Construction works (Regulation of Employment & condition of service) Act 1996, Building & other construction Workers Welfare Cess Act 1996 as per regulation of Central and State Government.
5. आपको सहायक महाप्रबंधक (अभि. - सिविल), भाविप्रा, नि. मु. - उ. क्षेत्र, राजीव गांधी भवन, सफदरजंग हवाई अड्डा, नई दिल्ली - 03 से तुरंत संपर्क करने के लिए भी निर्देशित किया जाता है जो आपको कार्य से संबंधित अग्रिम विवरण प्रदान करने की व्यवस्था करेंगे / You are also directed to contact Asstt. General Manager (Engg-Civil), AAI, CHQ, NR, Rajiv Gandhi Bhawan, Safdarjung Airport, New Delhi - 03 immediately, who will arrange to provide you further details related to the work.
6. कृपया ध्यान दें कि कार्य को करने के लिए अनुमत समय निविदा दस्तावेज़ के पृष्ठ 10-11 पर पैरा-4.1 में उल्लेखित समय अनुसूची के अनुसार होगा जो इस पत्र के जारी होने की तिथि से दसवें दिन से इसे संगणित किया जाएगा। इस बात पर बल दिया जाता है कि समय अनुसूची का सख्ती से पालन किया जाना है / Please note that the time allowed for carrying out the work shall be as per time schedule mentioned in Para 4.1 at Page 10-11 of Tender Document which shall be reckoned from the 10th day after issue of this letter. It is emphasized that the time schedule is to be strictly adhered to.
7. इस अनुबंध के संबंध में भविष्य में किसी भी प्रकार का पत्र व्यवहार सामान्यतः प्रभारी अभियंता के नाम से किया जाएगा / Any further correspondence in connection with the contract should normally be addressed to the Engineer In-Charge.



8. कृपया पावती भेजें तथा इसके साथ संलग्न इस पत्र की दूसरी प्रति पर विधिवत हस्ताक्षर करने के उपरान्त प्राप्ति के प्रमाणस्वरूप इसे अधोहस्ताक्षरी को वापस भेजें / Please acknowledge the receipt and return the duplicate copy of this letter enclosed herewith after duly signing it to the undersigned as a token of acceptance.
9. आप अंतिम बिल सहित प्रत्येक चालू खाता बिल के साथ जी.एस.टी. अनुपालन प्रमाणपत्र प्रभारी अभियंता को जमा करेंगे / You will submit to the Engineer-in-Charge the GST compliance certificate along with each Running Account bills including final bill.
10. यदि आप निर्धारित अवधि के भीतर कार्य (निर्धारित चरणानुसार) पूरा करने में विफल रहते हैं और देरी के लिए कोई उचित कारण नहीं पाया जाता है, तो आपको निविदा दस्तावेज के पृष्ठ 14 पर उल्लेखित पैरा 4.11 के अनुसार कार्य के चरण मूल्य में देरी के लिए मुआवजे का भुगतान करने के लिए आपको उत्तरदायी होना चाहिए / If you fail to complete the work (as prescribed stage-wise) within the stipulated period and no justifiable reasons are found for the delay, you should be liable to pay the compensation for delay for stage value of the work as per Para 4.11 mentioned at Page 14 of Tender Document.
11. कार्य को पर्यावरण, वन और जलवायु परिवर्तन मंत्रालय द्वारा जारी दिशा निर्देशों के अनुसार प्रभारी अभियंता के परामर्श से क्रियान्वित किया जाएगा / The work shall be executed as per guidelines issued by Ministry of Environment, Forest and Climate Change in consultation with Engineer-in-Charge.
12. यह कार्य आदेश निविदा दस्तावेज के साथ समझौते का हिस्सा बनेगा / This work order shall form part of the Agreement along with Tender Document.
13. यदि हिन्दी अथवा अंग्रेजी प्रारूप में कोई विसंगति पाई जाती है तो अंग्रेजी प्रारूप ही मान्य होगा / In case of any discrepancy is found between Hindi or English version, then English version will be taken as correct.

संलग्न : मूल्य सूची / Price Schedule

भवदीय,
Yours faithfully,

(बिनोद हंसदा)

(Binod Hansda)

उप महाप्रबंधक (अभि.- सिविल)

Dy. General Manager (Engg.-Civil)

अध्यक्ष, भारतीय विमानपत्तन प्राधिकरण के लिए व उनकी तरफ से

For and on behalf of the Chairman,

Airports Authority of India

Validate

Print

Help

Item Rate BoQ

Tender Inviting Authority: AGM (Engg.-Civil), Office of Executive Director Engg.-Northern Region, Airports Authority of India, CHQ, 3rd Floor, B Block, Rajiv Gandhi Bhawan, New Delhi-110003

Name of Work: Development of New Civil Enclave at Gorakhpur Airport.

SH: Consultancy for Environmental Impact Assessment (EIA)

Contract No: AAI/CHQ/Engg(NR)/Gorakhpur/EIA

Name of the Bidder/ Bidding Firm / Company :		Greencindia Consulting Private Limited				
PRICE SCHEDULE (This BOQ template must not be modified/replaced by the bidder and the same should be uploaded after filling the relevant columns, else the bidder is liable to be rejected for this tender. Bidders are allowed to enter the Bidder Name and Values only)						
NUMBER #	TEXT #	NUMBER #	TEXT #	NUMBER #	NUMBER #	TEXT #
Sl. No.	Item Description	Quantity	Units	BASIC RATE In Figures To be entered by the Bidder Rs. P	TOTAL AMOUNT in Rs. P	TOTAL AMOUNT In Words
1	2	4	5	13	53	55
1	Carrying out site survey and collection of relevant environmental data, carrying out pre-project activities, preparing/obtaining TOR as per guidelines of MoEF&CC / SEIAA and carrying out activities required for Environment Impact Assessment along with Environment management plan for the work "Development of New Civil Enclave at Gorakhpur Airport" as per scope of work mentioned in Tender Document or Terms of Reference (TOR) approved by MoEF&CC/ SEIAA/ SPCB i/c obtaining Environment clearance for the proposed project from MoEF&CC / SEIAA, obtaining NOC/Consent to Establish and submission of periodic compliance report to MoEF&CC / SEIAA / SPCB for 03 years all complete.	1	Job	950000.00	950000.00	INR Nine Lakh Fifty Thousand Only
Total In Figures					950000.00	INR Nine Lakh Fifty Thousand Only
Quoted Rate in Words		INR Nine Lakh Fifty Thousand Only				